

Целевое применение

Целевое назначение

Цельная керамика для применения в стоматологии

Применение

для применения только в стоматологии.

Описание

IPS e.max CAD – это проверенные временем стеклокерамические блоки из дисиликата лития (LS₂) для изготовления несъемных реставраций на переднюю и боковую группу зубов.

Типы реставраций:

- виниры
- инлеи
- онлеи (например, окклюзионные виниры, частичные коронки)
- коронки
- мостовидные протезы на 3 единицы до второго премоляра как опорного зуба

Для гибридных абатментов и гибридных абатмент-коронки доступны отдельные инструкции.

Блоки IPS e.max CAD обрабатываются в авторизованной установке CAD/CAM¹ в промежуточном кристаллическом состоянии (≥ 130 МПа). После влажной обработки блока следует кристаллизация реставрации в керамической печи². Трансформация микроструктуры придает материалу двусосную прочность на изгиб ≥ 360 МПа, а также соответствующие визуальные свойства. Средняя двусосная прочность на изгиб по результатам 10 лет измерений составляет 530 МПа (согласно ISO 6872:2015).

Показания

- отсутствующая структура зуба
- частичное отсутствие зубов

Противопоказания

- пациенты со значительно сниженным числом оставшихся зубов
- бруксизм
- известная аллергия на любой из компонентов материала

Ограничения применения

- мостовидные протезы на инлеях, консольные мостовидные протезы и мостовидные протезы Мерилэнд
- Ширина промежуточной части мостовидного протеза: в области передних зубов > 11 мм и в области премоляров > 9 мм
- временная фиксация реставраций IPS e.max CAD
- полная облицовка коронок на молярах
- очень глубокое поддесневое препарирование
- любые другие виды применения, не включенные в список

Дополнительные ограничения применения для минимально инвазивных коронок:

- толщина слоя менее 1 мм
- препарирование с острыми краями
- препарирование без анатомической поддержки и с неравномерным слоем материала
- традиционная и самоадгезивная фиксация
- использование других материалов для восстановления кроме композитов
- отсутствие клыквого ведения
- коронки на имплантах

Ограничения по обработке

При несоблюдении следующих ограничений нельзя гарантировать успешные результаты применения IPS e.max CAD:

- Необходимо соблюдать минимально требуемую толщину.
- Не фрезеруйте блоки на несовместимом CAD/CAM-оборудовании.
- Не проводите кристаллизацию материала в не рекомендованной и не откалиброванной печи.
- Не смешивайте кристаллизационные красители, глазурь и корректировочные массы IPS e.max CAD Crystall./Glaze, Shades, Stains с другой стоматологической керамикой (например, IPS Ivocolor® Glaze, Shades и Essences).
- Нельзя использовать для облицовки другие керамические массы кроме IPS e.max Ceram.

Глазурь-спрей IPS e.max CAD Crystall./Glaze Sprays:

- применение в полости рта
- применение на реставрациях IPS e.max CAD, если они облицованы массами IPS e.max Ceram.
- реставрации, внутреннюю поверхность которых невозможно точно и надежно закрыть пастой IPS Objekt Fix Putty/Flow (например, инлеи)

Общее требование

Обработка IPS e.max CAD должна проводиться в авторизованной системе CAD/CAM¹.

Побочное действие

На сегодняшний день о побочных действиях неизвестно.

Состав

- стеклокерамика из дисиликата лития (LS₂) — стеклокерамика на основе силиката (LS₂), тип II / класс 3 согласно ISO 6872:2015 (СТЕ 25—500° С: 10,1 ± 0,5 × 10⁻⁴ К)
- глазурь-спрей IPS e.max CAD Crystall./Glaze Spray – стеклопорошок, газ: изобутан

Применение

Технологии обработки и совместимые материалы

– На «голубой» реставрации

– техника полирования (*Self Glaze - самоглазувание*): например, с OptraFine® с последующей кристаллизацией без индивидуальной характеристики и глазурирования.

– техника окрашивания

а) глазурирование глазурию-спреем IPS e.max CAD Crystall./Glaze Spray с последующей Speed-кристаллизацией (быстрая кристаллизация Speed и глазурирование обжиг за один этап).

б) окрашивание и глазурирование материалом IPS e.max CAD Crystall./Glaze Paste/Fluo с последующей кристаллизацией и обжигом глазури / красителей за один этап

в) окрашивание и глазурирование глазурию-спреем IPS e.max CAD Crystall./Glaze Spray с последующей кристаллизацией и обжигом глазури / красителей за один этап

– На реставрации цвета зуба

а) техника окрашивания: обжиг глазури / красителей на реставрации цвета зуба по выбору с массами IPS e.max CAD Crystall./- или IPS Ivocolor.

б) техника Cut-Back: обжиг режущего края с массами IPS e.max Ceram. Обжиг красителей / глазури с массами IPS Ivocolor.

в) техника наложения: обжиг дентина / режущего края с массами IPS e.max Ceram. Обжиг красителей / глазури с массами IPS Ivocolor.

 Необходимо соблюдать рекомендации соответствующих инструкций.

Block concept

Степень прозрачности	Размер/цвет блока	Техника работы				Типы реставраций										
		Техника полирования	Техника окрашивания	Техника Cut-Back	Техника наложения	Оклюзионный винир ¹⁾	Тонкий винир ¹⁾	Винир	Иллен и Оплен	Частичные коронки	Коронки	Мостовидные протезы на 3 единицы	Мостовидные протезы большой протяженности	Гибридные абатменты	Гибридные абатмент-коронки	
HT High Translucency (высокая прозрачность)	I12, C14, B40, B40L выпускаются в 20 цветах	✓	✓	✓		✓	✓ ⁴⁾	✓ ⁴⁾	✓ ⁴⁾	✓ ⁴⁾	✓ ⁴⁾					
MT Medium Translucency (средняя прозрачность)	C14, выпускаются в 7 цветах	✓	✓	✓		✓	✓ ⁴⁾	✓ ⁴⁾	✓ ⁴⁾	✓ ⁴⁾	✓ ⁴⁾				✓	✓
LT Low Translucency (низкая прозрачность)	I12, C14, A14, C16, A16, B32 в 20 цветах ⁴⁾	✓	✓	✓				✓ ⁴⁾		✓ ⁴⁾	✓ ⁴⁾	✓ ²⁾			✓	✓
MO Medium Opacity (средняя opakовость)	C14, A14 C14, A14 в цветах MO 0–45)			✓							✓ ³⁾				✓	
I Impulse	C14 в O1 и O2	✓	✓	✓		✓	✓	✓								

1) Техника Cut-Back не может применяться в случае тонких и окклюзионных виниров

2) только до второго премоляра в качестве дистальной опоры

3) до второго премоляра

4) max. 2 единицы, если используется лоток IPS e.max CAD Speed Crystallization Tray

5) предложение цветов в зависимости от степени прозрачности /размера блока или CAD/CAM установки может варьироваться

Совместимые фиксирующие материалы

	Адгезивная фиксация, например Variolink® Esthetic, Multilink® Automix	Самоадгезивная фиксация, например SpeedCEM® Plus	Обычное цемнтирование, например Vivaglass® CEM
Требования к препарированию	Несохраняющее препарирование	Сохраняющее препарирование (угол препарирования 4—8°, высота препарирования как минимум 4 мм)	Сохраняющее препарирование (угол препарирования прибл. 4—8°, высота препарирования как минимум 4 мм)
виниры	✓	–	–
Инлеи, онлеи (например, окклюзионные виниры, частичные коронки)	✓	–	–
Минимально инвазивные коронки	✓	–	–
коронки	✓	✓	✓
мостовидные протезы на 3 единицы до второго премоляра как опорного зуба	✓	✓	✓

Более подробную информацию о клинических этапах вы найдете в блок-схеме «Лечение и фиксация».

Определение цвета

Перед определением цвета зубы почистить. Цвет определяется еще на влажных зубах до препарирования или по соседним зубам. Цвет культи определяется после препарирования по самому большому участку. Приложение IPS e.max Shade Navigation App помогает при выборе подходящего блока.



www.ipsemax.com/sna

Препарирование

Препарирование проводится в соответствии с правилами для цельнокерамических реставраций, минимальная толщина слоя должна быть соблюдена:

- без углов и острых кромок
- препарирование плечевым уступом со скругленным внутренним краем и/или препарирование выраженным закругленным желобоватым уступом
- указанные размеры отражают минимальную толщину для реставраций IPS e.max CAD
- толщина кромки препарированной культи, особенно у передних зубов, должна составлять не менее 1,0 мм, чтобы обеспечить оптимальное фрезерование в установке CAD/CAM.

Минимально инвазивная коронка на боковой зуб (адгезивная фиксация в обязательном порядке)	Минимально инвазивная коронка на передний зуб (адгезивная фиксация в обязательном порядке)	Инлей	Онлей	Тонкий винир
Винир	Коронка на боковой зуб/Опорный зуб мостовидного протеза в области премоляров	Коронка на передний зуб/Опорный зуб мостовидного протеза во фронтальной области	Окклюзионный винир (Table Top)	частичная коронка

Все данные в мм

Минимальная толщина реставраций при технике окрашивания

Фиксация	Адгезивная фиксация в обязательном порядке				Опционально адгезивная, самоадгезивная или традиционная фиксация			
	Тонкий винир	Инлей	Онлей (например, Оклюзионный винир, частичная коронка)	Минимально инвазивная коронка на передние и боковые зубы	Коронки		Мостовидные протезы	
					Передние зубы	Боковые зубы	Передние зубы	Боковые зубы
Минимальная толщина IPS e.max CAD — техника полирования								
Минимальная толщина IPS e.max CAD — техника окрашивания								
Инцизально / окклюзионно	0,5	1,0 Глубина фиссур	1,0	1,0	1,5	1,5	1,5	1,5
Циркулярно	0,4	1,0 1,0	ширина перемычки	1,0	1,2	1,5	1,2	1,5
Размер перемычки	–	–	–	–	–	–	16 мм ² Действует правило: высота ≥ ширина	

У мостовидных протезов сечение перемычки всегда должно быть растянуто в вертикальном, а не в горизонтальном направлении.

Техника Cut-Back и наслоения

В случае техники Cut-Back или наслоения редуцированный каркас в уменьшенной форме зуба дополняется до нормальных размеров облицовочными массами IPS e.max Ceram.

В случае сильно препарированных зубов при облицованной или частично облицованной реставрации свободное место следует компенсировать сбалансированно – по большей части за счет высокопрочного компонента IPS e.max CAD, а не за счет облицовочного материала IPS e.max Ceram.

Фиксация	Фиксация	Адгезивная фиксация в обязательном порядке			Опционально адгезивная, самоадгезивная или традиционная фиксация					
		Винир	Инлей	Онлей	частичная коронка	Коронки			Мостовидные протезы	
						Передние зубы	Область премоляров	Область моляров	Передние зубы	Боковые зубы
Минимальная толщина IPS e.max CAD — техника Cut-Back										
Инцизально / окклюзионно	0,4	–	–	1,3	0,8	1,0	1,3	0,8	1,0	
Циркулярно	0,6	–	–	1,5	1,2	1,5	1,5	1,2	1,5	
Размер перемычки	–	–	–	–	–	–	–	16 мм ² Действует правило: высота ≥ ширина		
Минимальная толщина IPS e.max CAD — техника наслоения										
Инцизально / окклюзионно	–	–	–	–	0,8	1,0	–	–	–	
Циркулярно	–	–	–	–	0,8	0,8	–	–	–	
Способ моделирования	–	–	–	–	С поддержкой формы зуба		–	–	–	

IPS e.max CAD — это высокопрочный компонент реставрации и поэтому всегда должен составлять минимум 50% от общей толщины ее слоя. Общая толщина слоя реставрации (в зависимости от ее типа) состоит из следующих элементов:

Общая толщина реставрации	0,8	1,0	1,2	1,5	1,8	2,0	2,5	3,0
Минимальная толщина каркаса IPS e.max CAD	0,4	0,5	0,6	0,8	1,0	1,1	1,3	1,6
Минимальная толщина облицовки IPS e.max Ceram	0,4	0,5	0,6	0,7	0,8	0,9	1,2	1,4

Все данные в мм

Обработка

При обработке важно соблюдать рекомендации⁴ по выбору шлифовального инструмента, а также требования к минимальной толщине. Доработку реставрации проводите в некристаллизованном (голубом) состоянии, на низких оборотах и с небольшим давлением, поскольку в противном случае это может привести к сколам, прежде всего, по краям. Избегайте перегрева стеклокерамики. Обтачивайте место соединения блока с держателем, следите за проксимальными контактами. Если необходимо, проведите индивидуальную приспособку формы. Функциональные области (окклюзионные контактные поверхности) реставрации обработайте тонкозернистым алмазным инструментом, чтобы сгладить рельеф, обусловленный обработкой в системе CAD/CAM. У мостовидных протезов ни в коем случае не следует выполнять «сепарацию» перемычки отрезными дисками, в противном случае возникнут точки разлома, которые отрицательно повлияют на прочность цельнокерамической реставрации. Осторожно проведите примерку в «голубом» состоянии, откорректируйте окклюзию/арткуляцию. Всегда чистите перед кристаллизацией реставрацию в ультразвуковой ванне и/или пароструем. Следите за тем, чтобы перед последующей обработкой реставрация была полностью очищена и на ее поверхности не оставалось абразивных добавок системы CAD/CAM. Если остатки абразивных добавок останутся на поверхности, это может привести к проблемам со сцеплением и обесцвечиванию. Реставрацию нельзя подвергать пескоструйной обработке песком Al_2O_3 или стеклянными перлами.

Доработка

– Техника полирования (Self Glaze) на «голубой» реставрации

При полировке важно соблюдать рекомендации⁴ по выбору шлифовального инструмента. Избегайте перегрева реставрации.

Предварительную полировку проводите резиновыми полирами с алмазным наполнителем⁵, а финишную полировку проводите резиновыми полирами для финишной полировки⁶. Затем почистите реставрацию в ультразвуковой ванне или пароструем. После этого зафиксируйте пин, как это описано в разделе «Фиксация реставрации на пине для кристаллизации IPS e.max CAD Crystallization Pin». Керамическую структуру расположите либо на лотке IPS e.max CAD Speed Crystallization Tray, либо на IPS e.max CAD Crystallization Tray и поместите в центр печи для обжига. Программа обжига выбирается в зависимости от материала и используемого трегера (см. раздел «Параметры кристаллизации и обжига»).

– Техника окрашивания на «голубой» реставрации

а) **Глазурование** глазурью-спреем IPS e.max CAD Crystall./Glaze Spray с последующей кристаллизацией Speed (быстрая кристаллизация Speed и глазуровочный обжиг за один этап).

Разместите реставрацию, как описано в разделе «Фиксация реставрации на пине для кристаллизации IPS e.max CAD Crystallization Pin». Непосредственно перед использованием глазурь-спрея сильно встряхните, чтобы шарики в баллоне начали передвигаться свободно (примерно 20 секунд). Если баллон встряхнули недостаточно, при распылении будет выходить преимущественно газ. Это в свою очередь приведет к недостаточному нанесению глазури. Расстояние от распылительной головки до поверхности должно составлять 10 см, во время распыления держите баллон по возможности вертикально. На реставрацию напыляйте глазурь короткими нажатиями со всех сторон, одновременно поворачивая в разные стороны, так, чтобы на ее поверхности образовался равномерный слой. Встряхивайте баллон между нажатиями. Покройте реставрацию второй раз короткими нажатиями со всех сторон, одновременно поворачивая в разные стороны, так, чтобы на ее поверхности образовался равномерный слой. Встряхивайте баллон между нажатиями. Подождите короткое время, чтобы слой глазури высох и проявился беловатый слой. На области, на которых не образовался равномерный слой, снова напылите глазурь. Затем поместите не более 2 реставраций на лоток для кристаллизации IPS e.max CAD Speed Crystallization Tray и проведите кристаллизацию Speed с предусмотренными параметрами. Соблюдайте рекомендации из раздела «Порядок действий после обжига». В случае корректировок соблюдайте рекомендации из раздела «Корректировочный обжиг».

б) **окрашивание и глазурование** глазурью IPS e.max CAD Crystall./Glaze Paste/Fluo с последующей кристаллизацией и обжигом глазури/красителей за один этап

Разместите реставрацию, как описано в разделе «Фиксация реставрации на пине для кристаллизации IPS e.max CAD Crystallization Pin». Затем нанесите глазурь IPS e.max CAD Crystall./Glaze Paste/Fluo равномерным слоем кисточкой на всю поверхность реставрации. Если требуется незначительное разбавление, готовую к использованию глазурь можно смешать с небольшим количеством жидкости для глазури IPS e.max CAD Crystall./Glaze Liquid. Избегайте нанесения глазури слишком толстым слоем. Особенно на окклюзионной поверхности следите за тем, чтобы не образовывались капли. Нанесение слишком жидкой глазури ведет к неудовлетворительному блеску. Если необходима индивидуализация, перед кристаллизационным обжигом реставрацию можно индивидуализировать красителями IPS e.max CAD Crystall./Shades и/или IPS e.max CAD Crystall./Stains. Готовые к использованию красители Shades и Stains выньте из шприца и замешайте. Красители Shades и Stains можно слегка разбавлять жидкостью для глазури IPS e.max CAD Crystall./Glaze Liquid. При этом консистенция должна оставаться пастообразной. Замешанные красители Shades и Stains нанесите точно тонкой кисточкой прямо на необожженную поверхность глазури. Затем поместите реставрацию по возможности по центру или не более 6 единиц на лоток для кристаллизации IPS e.max CAD Crystallization Tray и проведите кристаллизацию с предусмотренными параметрами для соответствующей прозрачности. Соблюдайте рекомендации из раздела «Порядок действий после обжига». В случае корректировок соблюдайте рекомендации из раздела «Корректировочный обжиг».

в) **окрашивание и глазурование** глазурью-спреем IPS e.max CAD Crystall./Glaze Spray с последующей кристаллизацией и обжигом глазури/красителей за один этап.

Разместите реставрацию, как описано в разделе «Фиксация реставрации на пине для кристаллизации IPS e.max CAD Crystallization Pin». Готовые к использованию красители Shades или Stains выньте из шприца и замешайте. Красители Shades и Stains можно слегка разбавлять жидкостью для глазури IPS e.max CAD Crystall./Glaze Liquid. При этом консистенция должна оставаться пастообразной. Замешанные красители Shades и Stains нанесите точно тонкой кисточкой прямо на голубую реставрацию. Напылите глазурь-спрей IPS e.max CAD Crystall./Glaze Spray равномерным слоем со всех сторон реставрации. Процесс описан в разделе а). Затем поместите реставрацию по возможности по центру или не более 6 единиц на лоток для кристаллизации IPS e.max CAD Crystallization Tray и проведите кристаллизацию с предусмотренными параметрами для соответствующей прозрачности. Соблюдайте рекомендации из раздела «Порядок действий после обжига». В случае корректировок соблюдайте рекомендации из раздела «Корректировочный обжиг».

Корректировочный обжиг

В случае если после кристаллизации необходимо выполнить характеристику или корректировку, можно провести корректировочный обжиг с красителями IPS e.max CAD Crystall./Shades, Stains и глазурью Glaze. Корректировочный обжиг также следует проводить на лотке для кристаллизации IPS e.max CAD Crystallization Tray. Для незначительных корректировок формы (например, проксимальные контактные пункты) используется корректировочная масса IPS e.max CAD Crystall./Add-On с жидкостью для замешивания. Корректировки могут проводиться как во время кристаллизации, так и во время корректировочного обжига.

- На реставрации «цвета зуба», кристаллизация без нанесения масс.

а) Техника окрашивания: обжиг красителей/глазури на реставрации «цвета зуба» по выбору с массами IPS e.max CAD Crystall./ или IPS Ivocolor.

Разместите реставрацию, как описано в разделе «Фиксация реставрации на пине для кристаллизации IPS e.max CAD Crystallization Pin». Характеристика и глазурирование проводятся по выбору с красителями IPS e.max CAD Crystall./Shades, Stains, глазурию (см. раздел б) «Выполнение корректировочного обжига / обжига красителей/глазури») или IPS Ivocolor.

С IPS Ivocolor: для улучшения смачивания поверхности можно слегка увлажнить поверхности, которую будут индивидуализировать, жидкостью IPS Ivocolor Mixing Liquid. Замешайте красители IPS Ivocolor Shades и Essensen соответствующей жидкостью IPS Ivocolor Mixing Liquid до желаемой консистенции. Более интенсивный цвет достигается повторным нанесением красителя и повторным обжигом, а не однократным нанесением толстого слоя красителя. Для имитации режущего края и транслюцентности у коронки в режущей или окклюзионной трети используется масса IPS Ivocolor Shades Incisal. Бугры и фиссуры можно индивидуально оформить красителями Essensen. Затем поместите реставрацию по возможности по центру или не более 6 единиц на лоток для кристаллизации IPS e.max CAD Crystallization Tray и проведите кристаллизацию с предусмотренными параметрами для соответствующей прозрачности.

Красители IPS e.max CAD Crystall./Shades, Stains, Glaze и IPS Ivocolor Shades, Essence, Glaze нельзя смешивать между собой, а также наносить одни на другие! Соблюдайте рекомендации из раздела «Порядок действий после обжига».

- б) и в) техника Cut-Back и техника наслоения: с массами IPS e.max Ceram.** Обжиг красителей / глазури с массами IPS Ivocolor. В случае техники Cut-Back следует соблюдать требования к минимальной толщине каркаса. См. пункты «Обработка» и «Минимальная толщина», а также «Фиксация реставрации на пине для кристаллизации IPS e.max CAD Crystallization Pin». Затем поместите реставрацию по возможности по центру или не более 6 единиц на лоток для кристаллизации IPS e.max CAD Crystallization Tray и проведите кристаллизацию с предусмотренными параметрами для соответствующей прозрачности. Соблюдайте рекомендации из раздела «Порядок действий после обжига».

Вариант А: обжиг Wash с IPS e.max Ceram: при идеальном количестве места проведите обжиг Wash с соответствующими ситуации массами режущего края IPS e.max Ceram Incisal и/или импульсными массами Impulse. Для замешивания используйте жидкостью IPS Build-Up Liquids allround или soft. Слой Wash нанесите тонким, равномерным и непрерывным слоем на каркас.

Вариант Б: обжиг Wash с IPS Ivocolor: при недостаточном количестве места или для повышения насыщенности цвета, идущего из глубины, можно провести обжиг Wash красителями IPS Ivocolor Shade, Essence и глазурию. Пасту или порошок замешайте жидкостью IPS Ivocolor Mixing Liquids allround или longlife до желаемой консистенции и нанесите тонким, равномерным и непрерывным слоем на каркас.

Для обоих вариантов: перед началом непосредственного наслоения следует провести обжиг Wash. Поместите трегер с сотовой структурой в печь и проведите обжиг Wash с соответствующими параметрами.

1-й/2-й обжиг дентина / режущего края: с облицовочными массами IPS e.max Ceram достраивается анатомическая форма, а также создается индивидуальная эстетика. Массы IPS e.max Ceram замешиваются жидкостью по выбору IPS Build-Up Liquid allround или soft. При необходимости проводится второй обжиг.

Обжиг красителей / глазури с массами IPS Ivocolor.

Подготовка к обжигу красителей и глазуричному обжигу: анатомическая форма и поверхностные структуры — такие как области роста, выпуклые/вогнутые области — создаются при обработке реставрации алмазным инструментом. Области, которые после глазурирования обжига должны сильно блестеть, сгладьте силиконовыми дисками и предварительно запонируйте. Если для оформления поверхности используется золотой или серебряный порошок, реставрации следует тщательно почистить пароструем. Следите за тем, чтобы весь золотой или серебряный порошок был полностью удален, во избежание появления пятен.

Обжиг красителей проводится с красителями IPS Ivocolor Shades и/или Essence, глазуричный обжиг проводится с глазурию IPS Ivocolor Glaze Powder/Fluo или Paste/Fluo. Они могут быть выполнены одновременно друг с другом или по отдельности в зависимости от ситуации. Параметры обжига идентичны.

Реставрация тщательно очищается пароструем и высушивается воздухом без примесей масла. Затем красители IPS Ivocolor Shades и Essence замешиваются жидкостью IPS Ivocolor Liquids до желаемой консистенции. Для улучшения смачивания масс красителей и глазури поверхности можно слегка увлажнить жидкостью IPS Ivocolor Mixing Liquid. После этого нанесите глазури на реставрацию равномерным непрерывным слоем. Бугры и фиссуры можно индивидуально оформить красителями IPS Ivocolor Essence. Если необходимы небольшие корректировки цвета, их можно выполнить красителями IPS Ivocolor Shades на уже нанесенном слое глазури. Более интенсивный цвет достигается повторным нанесением красителя и повторным обжигом, а не однократным нанесением толстого слоя красителя. Степень блеска глазурированной поверхности регулируется консистенцией глазури IPS Ivocolor Glasur, а также ее количеством, а не температурой обжига. Для высокого блеска глазури не следует разбавлять слишком сильно и/или нужно увеличить ее количество. Проведите обжиг красителей и глазури с заданными параметрами для техники Cut-Back и наслоения (обжиг красителей с IPS Ivocolor) на трегере с сотовой структурой, относящимся к печи.

Закрепление реставрации на пине для кристаллизации IPS e.max CAD Crystallization Pin:

1. выберите самый большой пин для кристаллизации IPS e.max CAD Crystallization Pin (S, M, L), который лучшим образом «заполнит» внутреннюю поверхность реставрации, но циркулярно не упрется в стенку коронки.
2. внутреннюю поверхность реставрации заполните обжиговой пастой IPS Object Fix Putty или Flow до края реставрации. Шприц IPS Object Fix Putty/Flow после использования сразу же плотно закройте! Для хранения вскрытого шприца лучше всего подходит пластиковый пакет с застежкой или емкость с влажной атмосферой.
3. выбранный пин IPS e.max CAD Crystallization Pin глубоко вдавите в пасту IPS Object Fix Putty или Flow, чтобы он был достаточно хорошо зафиксирован.
4. Выдавленную обжиговую пасту сгладьте пластиковым шпателем, чтобы и пин был прочно закреплен, и края реставрации были оптимально поддержаны. Пин для кристаллизации IPS e.max CAD Crystallization Pin можно разместить напрямую, используя небольшое количество IPS Object Fix Flow.
5. Избегайте загрязнений на наружной поверхности реставрации. Возможные загрязнения снимайте кисточкой, увлажненной в воде, затем сушите.

Важно: реставрации IPS e.max CAD нельзя устанавливать для кристаллизации без обжиговой пасты прямо на лоток и пин для кристаллизации IPS e.max CAD Crystallization Tray и Pins.

Порядок действий после обжига

По окончании процесса обжига (дождитесь звукового сигнала печи) выньте реставрацию из печи. Объекты поместите на место, защищенное от сквозняков, полностью охладите до комнатной температуры. Горячие объекты не трогайте металлическими щипцами. Выньте реставрацию из затвердевшей пасты IPS Object Fix Putty/Flow. Прилипшие остатки счистите в ультразвуковой ванне или пароструем. Остатки нельзя удалять песком Al₂O₃ или стеклянными перлами. Если необходимо выполнить коррективы*, следите за тем, чтобы не допустить перегрева керамики. Скорректированные поверхности заполируйте до высокого блеска.

Таблица комбинирования цветов

Характеризация и припасовки цвета реставраций IPS e.max CAD выполняются с помощью красителей IPS e.max CAD Crystall./Shades, Stains или IPS Ivocolor Shades, Essencen.

- IPS e.max CAD Crystall./Shades, Stains: для применения на «голубой» реставрации и реставрации «цвета зуба» IPS e.max CAD.
- IPS Ivocolor Shades, Essence: для применения реставрации «цвета зуба» IPS e.max CAD.

Учитывайте «таблицу комбинирования».

	BL1	BL2	BL3	BL4	A1	A2	A3	A3.5	A4	B1	B2	B3	B4	C1	C2	C3	C4	D2	D3	D4
IPS e.max CAD Crystall./ Shade	0				1					2				3				4		
IPS e.max CAD Crystall./ Shade Incisal	I1						I2			I1				I2						
IPS e.max CAD Crystall./ Stains	white, cream, sunset, copper, olive, khaki, mahogany																			

	BL1	BL2	BL3	BL4	A1	A2	A3	A3.5	A4	B1	B2	B3	B4	C1	C2	C3	C4	D2	D3	D4
IPS Ivocolor Shade	SD 0				SD 1	SD 2				SD 3	SD 4			SD 5	SD 6				SD 7	SD 6
IPS Ivocolor Shade Incisal	SI 1						SI 2				SI 3									
IPS Ivocolor Essence	E 01 white		E 02 creme		E 03 lemon		E 04 sunset		E 05 copper		E 06 hazel		E 07 olive		E 08 khaki		E 09 terracotta		E 10 mahogany	
	E 11 cappuccino		E 12 espresso		E 13 terra		E 14 profundo		E 15 ocean		E 16 sapphire		E 17 anthracite		E 18 black		E 19 rose		E 20 coral	
					E 21 basic red				E 22 basic yellow				E 22 basic blue							

Параметры кристаллизации и обжига

Керамическая печь без функции контролируемого (длительного) охлаждения не может быть использована. Керамическая печь непременно должна быть откалибрована перед первым проведением кристаллизации, а затем каждые шесть месяцев. В зависимости от режима работы может потребоваться более частая калибровка. Следует соблюдать соответствующие инструкции производителя.

Кристаллизация MO, Impulse, LT, MT, HT

с нанесением или без нанесения материалов IPS e.max CAD Crystall./



Печь Programat	Температура готовности В [°C]	Время закрытия S [мин.]	Скорость нагрева t1 [°C/мин.]	Температура обжига T1 [°C]	Время выдержки H1 [мин.]	Скорость нагрева t2 [°C/мин.]	Температура обжига T2 [°C]	Время выдержки H2 [мин.]	Вакуум 1	Вакуум 2	Длительное охлаждение L [°C]	Скорость t1 [°C/мин.]
P300 P500 P700	403	6:00	60	770	0:10	30	850	10:00	550/770	770/850	700	0
P310 P510 P710	403	6:00	60	780	0:10	30	860	10:00	550/780	780/860	710	0
CS/CS2/ CS3/CS4	Выбирать соответствующую программу											

Кристаллизация LT, MT, HT

с нанесением или без нанесения материалов IPS e.max CAD Crystall./



Печь Programat	Температура готовности В [°C]	Время закрытия S [мин.]	Скорость нагрева t1 [°C/мин.]	Температура обжига T1 [°C]	Время выдержки H1 [мин.]	Скорость нагрева t2 [°C/мин.]	Температура обжига T2 [°C]	Время выдержки H2 [мин.]	Вакуум 1	Вакуум 2	Длительное охлаждение L [°C]	Скорость t1 [°C/мин.]
P300 P500 P700	403	6:00	90	820	0:10	30	840	7:00	550/820	820/840	700	0
P310 P510 P710	403	6:00	90	830	0:10	30	850	7:00	550/830	830/850	710	0
CS/CS2/ CS3/CS4	Выбирать соответствующую программу											

Speed-кристаллизация (придерживайтесь концепции блоков) Макс. 2 единицы
 с нанесением или без нанесения глазури-спрея IPS e.max CAD Crystall./Glaze Spray на лотке IPS e.max CAD Speed Crystallization Tray



Печь Programat	Температура готовности В [°C]	Время закрытия S [мин.]	Скорость нагрева t1 [°C/мин.]	Температура обжига T1 [°C]	Время выдержки H1 [мин.]	Скорость нагрева t2 [°C/мин.]	Температура обжига T2 [°C]	Время выдержки H2 [мин.]	Вакуум 1 11 [°C] 12 [°C]	Вакуум 2 21 [°C] 22 [°C]	Длительное охлаждение L [°C]	Скорость t1 [°C/мин.]
P300 P500 P700	403	1:00	110	800	0:00	50	850	3:00	690/800 1274/1472	800/850 1472/1562	700	40
P310 P510 P710	403	0:30	120	850	0:00	70	870	3:30	690/850 1274/1562	850/870 1562/1598	705	0
CS/CS2/ CS3/CS4	Выбирать соответствующую программу											

Корректировочный обжиг/красителей/глазури с материалами IPS e.max CAD Crystall./



Печь Programat	Температура готовности В [°C]	Время закрытия S [мин.]	Скорость нагрева t1 [°C/мин.]	Температура обжига T1 [°C]	Время выдержки H1 [мин.]	Скорость нагрева t2 [°C/мин.]	Температура обжига T2 [°C]	Время выдержки H2 [мин.]	Вакуум 1 11 [°C] 12 [°C]	Вакуум 2 21 [°C] 22 [°C]	Длительное охлаждение L [°C]	Скорость t1 [°C/мин.]
P300 P500 P700	403	6:00	90	820	0:10	30	840	3:00	550/820 1022/1508	820/840 1508/1544	700	0
P310 P510 P710	403	6:00	90	830	0:10	30	850	3:00	550/830 1022/1526	830/850 1526/1562	710	0
CS/CS2/ CS3/CS4	Выбирать соответствующую программу											

Параметры обжига для техники окрашивания с IPS Ivocolor Shade, Essence, Glaze



	Температура готовности В [°C]	Время закрытия * S [мин.]	Скорость нагрева t↗ [°C/мин.]	Температура обжига T [°C]	Время выдержки H [мин.]	Вакуум 1 V1 [°C]	Вакуум 2 V2 [°C]	Длительное охлаждение** L [°C]	Скорость охлаждения t1 [°C/мин.]
Stain and Glaze firing	403	IRT/ 6:00	60	710	1:00	450	709	0	0

* IRT Стандартный режим

** Примечание. Превышение толщины слоя 2 мм требует длительного охлаждения L до 500° C.

Примечание. Из-за геометрии реставраций толщина слоя на объекте может сильно различаться. При охлаждении объектов после обжига из-за различных скоростей охлаждения между различными зонами могут возникнуть внутренние напряжения. В самом неблагоприятном случае эти напряжения могут привести к переломам в керамических объектах. Медленное охлаждение (длительное охлаждение L) позволяет свести к минимуму эти напряжения. Если толщина слоя превышает 2 мм, при монолитных реставрациях (техника окрашивания) требуется длительное охлаждение L.

Параметры обжига для техники Cut-Back и наслоения с IPS e.max Ceram/IPS Ivocolor Shade, Essence, Glaze



	Температура готовности В [°C]	Время закрытия * S [мин.]	Скорость нагрева t↗ [°C/мин.]	Температура обжига T1 [°C]	Время выдержки H1 [min]	Скорость нагрева t↗ [°C/мин.]	Температура обжига T2 [°C]	Время выдержки H2 [мин.]	Вакуум 1 11 12 [°C]	Вакуум 2 21 22 [°C]	Длительное охлаждение L [°C]	Скорость охлаждения t1 [°C/мин.]
Обжиг Wash	403	IRT/ 04:00	90	650	00:00	20	730	02:00	400/650	650/729	0	0
Первый обжиг дентина / режущего края	403	IRT/ 04:00	90	650	00:00	20	730	02:00	400/650	650/729	0	0
Второй обжиг дентина / режущего края	403	IRT/ 04:00	90	650	00:00	20	730	02:00	400/650	650/729	0	0
Обжиг красителей с IPS Ivocolor	403	IRT/ 06:00	60	710	01:00	-	-	-	450	709	0	0
Глазуровочный обжиг с IPS Ivocolor	403	IRT/ 06:00	60	710	01:00	-	-	-	450	709	0	0
Add-On с глазуровочным обжигом	403	IRT/ 06:00	60	710	01:00	-	-	-	450	709	0	0
Add-On после глазуровочного обжига	403	IRT/ 06:00	50	700	01:00	-	-	-	450	699	0	0

* IRT Стандартный режим

- ¹ например, PrograMill, CEREC/inLab, PlanMill. Полный список см. на сайте www.ivoclarvivadent.com. CEREC/inLab, PlanMill и CEREC SpeedFire не являются зарегистрированными товарными знаками Ivoclar Vivadent AG.
- ² например, например, Programat CS4, CS3, CS2, CS, CEREC SpeedFire
- ³ предложение по цветам может варьироваться в зависимости от прозрачности/размера блока или установки CAD/CAM.
- ⁴ Ivoclar Vivadent Flow Chart «Рекомендации по экстраоральному и интраоральному шлифовальному инструменту»
- ⁵ OptraFine F
- ⁶ OptraFine P

Информация по безопасности

- В случае серьезных инцидентов, связанных с продуктом, обращайтесь к нам по адресу: Ivoclar Vivadent AG, Bendererstrasse 2, 9494 Schaan/Liechtenstein (Лихтенштейн), на сайте www.ivoclarvivadent.com, а также к вашим ответственным и компетентным органам власти.
- Настоящую Инструкцию по применению можно загрузить в разделе материалов для загрузки на сайте Ivoclar Vivadent AG (www.ivoclarvivadent.com).

Меры предосторожности

- сепаратор IPS Natural Die Material Separator содержит гексан. Гексан легко воспламеняется и вреден для здоровья. Избегать контакта с кожей и глазами. Не вдыхать пары и держать вдали от источников воспламенения.
- Не вдыхать керамическую пыль, образующуюся во время обработки. Использовать вытяжку и защитную маску.
- Глазурь-спрей IPS e.max CAD Crystall./Glaze Spray: не вдыхать аэрозольное распыление. Контейнер находится под давлением. Защищать от солнечных лучей и температуры выше 50 °C. Даже после полного опорожнения не открывать и не сжигать флакон. Соблюдать требования листа безопасности (SDS).

Информация об утилизации

Оставшиеся запасы следует утилизировать в соответствии с требованиями применимого национального законодательства.

Условия хранения

Изделие не требует специальных условий хранения.

Дополнительная информация

Хранить в месте, недоступном для детей!

Продукт был разработан для применения в стоматологии и подлежит использованию только в соответствии с инструкцией по применению. Не может быть принята ответственность за ущерб, возникший в результате несоблюдения инструкции или применения в области, для которой материал не предназначен. Пользователь несет ответственность за тестирование продуктов на предмет их пригодности и использования для любых целей, явно не указанных в Инструкции.